Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, o seu objetivo para usar este formulário.
1.Assinatura de contrato para recepção de teledifusão
2.Mudança de contrato (Trocar o atual contrato por um Contrato Satélite.)
3.Pagamento automático através de transferência bancária ou via conta postal
4.Solicito, por este meio, a aplicação do desconto familiar de acordo com as normas a respeito estabelecidas pela NHK. Qualquer alteração nos dados informados, comunicarei imediatamente.
5.Aplicação do desconto familiar de acordo com as normas a respeito estabelecidas pela NHK (Qualquer alteração nos dados informados, comunicarei imediatamente.)

Por favor, preencha o contrato tomando como exemplo este modelo

Data de hoje

Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, o tipo de contrato.
衛星契約 **Contrato Satélite**
地上契約 **Contrato Terrestre**

Carimbe o seu inkan (carimbo) ou assine aqui.

Residência **Telefone celular**

Número do telefone
(Para mudar seu atual contrato)

Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, o tipo de contrato atual.

Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, a forma de pagamento.

Transferência bancária
Pagamento regular via conta postal
Cartão de crédito

Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, o período de pagamento.

Pagamento em 2 meses
Pagamento antecipado de 6 meses
Pagamento antecipado de 12 meses

Carimbe o seu inkan (carimbo) registrado ou assine na segunda página.

Selecione o tipo de instituição financeira.

Nome da instituição financeira designada e nome da agência

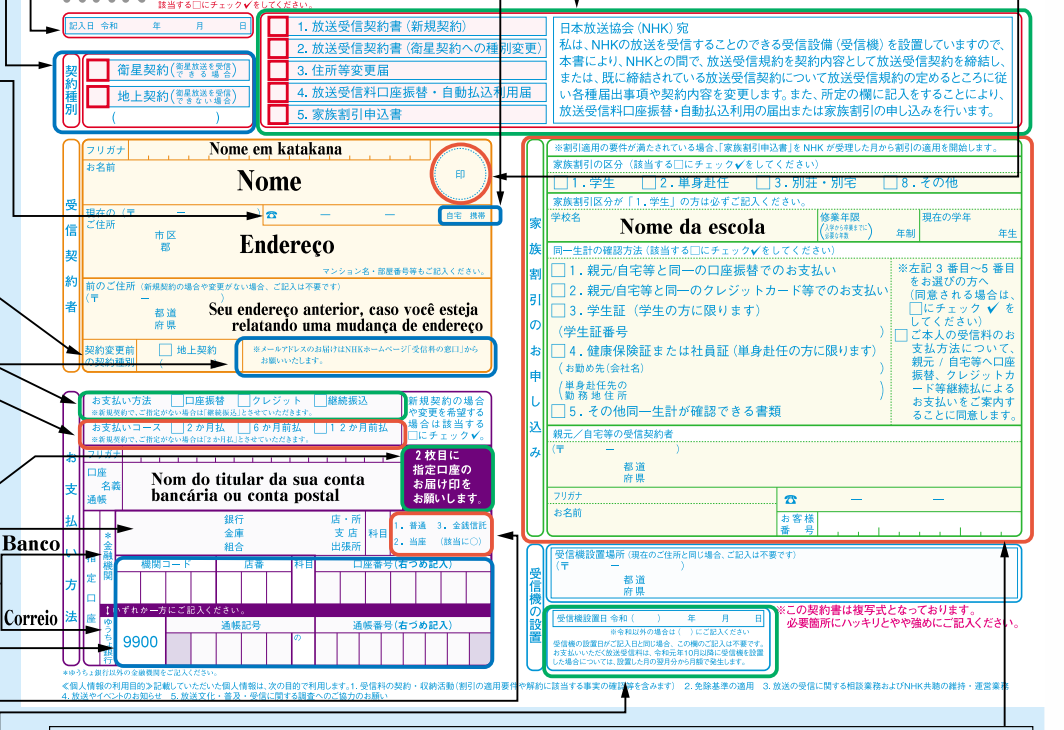
Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, o tipo de conta.

1. Conta bancária normal -“Futsu” (Conta bancária geral -“Soogoo”)
2. Conta corrente -“Tooza”
3. Conta de fundo mútuo -“Kinsen Shintaku”

Caso instale um televisor em outubro de 2019 ou após esse período, a taxa mensal será cobrada a partir do mês seguinte ao da instalação.

Escreva o número da sua conta sem deixar nenhum espaço no final.

Cadastre seu endereço de e-mail na página “Receiving Fees” (Taxas de recebimento) do site da NHK. (https://www.nhk-cs.jp/jushinryo/)



Desconto Familiar 家族割引

É um desconto aplicado no caso em que uma família tenha dois ou mais contratos de recepção da transmissão para cada comparte da conta que more separadamente da família (estudante ou pessoa morando separadamente de sua família por causa do trabalho, etc.), ou que uma pessoa tenha dois ou mais contratos de recepção para cada moradia que ela tem (segunda moradia, etc.). Com o desconto aplicado, as taxas de recepção da transmissão serão reduzidas em 50 porcento.

▼Formulário para solicitação de desconto familiar

Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, a categoria de desconto familiar que coincida.

1. **Estudante**
2. **Mora separadamente da família por causa do trabalho.**
3. **Segunda moradia**
8. **Quando a resposta foi “1. Estudante”, preencha as colunas, dando as seguintes informações:**
   - **Nome da escola**
   - **Duração do curso (de quantos anos?)**
   - **Em que ano está?**

Forma de confirmar que é comparte da conta (Assinale com um símbolo ㄴ no quadrado, aquela que coincida.)

1. **Usar a mesma conta bancária que no caso da família/outra moradia para o pagamento através de transferência automática**
2. **Usar o mesmo cartão de crédito que no caso da família/outra moradia para o pagamento**
3. **Cartão de estudante (somente no caso de estudante) (Nº:)**
4. **Carteira de seguro de saúde (somente no caso da pessoa que mora separadamente de sua família por causa do trabalho) (local de trabalho endereço do local de trabalho)**
5. **Outros documentos comprovadores de que é comparte da conta (Especificar:)**

* **Para quem escolheu 3, 4 ou 5. (Caso concorde, assinale com um símbolo ㄴ no quadrado.)**

□**Consinto que a NHK contate com a minha família/outra moradia para consultar sobre a forma de pagamento de taxas de recepção do meu contrato, para que elas sejam cobradas da mesma conta bancária através da transferência automática ou com o mesmo cartão de crédito.**

Primeira página: Contrato para Recepção de Teledifusão
Segunda página: Inscrição para transferência bancária ou via conta postal (Não separe esta página, pois ela será arquivada na instituição financeira. Por favor, entregue-a aos responsáveis da NHK.)
Quarta página: Cópia para o cliente (Por favor, mantenha-a consigo.)